

ERDÉLYI KÖZLŐ

Előfizetési árak postán szállítva egész évre
50 Lei. Vállalatoknak és bankoknak 800 Lei

FÜGGETLEN MAGYAR POLITIKAI LAP
Szerkeszti: WOJTICZKY GYULA

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Str. Gheorghe
Barițiu (v. Malom utca) 4 sz. Telefon: 228

ETEDIK ÉVFOLYAM, 9. SZÁM

KEDD

CLUJ-KOLOZSVÁR, 1933 AUGUSZTUS HÓ 1

Világforradalomról

dikejőzik MacDonald angol miniszterelnök, a világforradalmat jóslja be Göbbels és a világforradalmat hirdeti Stalin szovjetelnök is.

MacDonald azt hangoztatja, hogy a világtársadalom nagy katasztrófa előtt áll és a kivezető utat a felelős államférfiaknak kell megtalálniuk, mert különben belezuhanunk a szakadékba és elkerülhetetlenné válik a forradalom.

Göbbels a német szellemi forradalomról beszél, amelynek az egész világ fölött előbb-utóbb diadalmaskodnia kell. Stalin a proletárforradalmat hirdeti, ugyanakkor Mussolini nagy csendben a középeurópai és Franciaország ravaszán a nyugat-európai hegemoniára törekszik.

Japán fegyverkezik Oroszország ellen és halmába akarja keríteni egész Ázsiát, mondhatnók, hogy újból ismétlődik a történelem véres százada, majdnem ugyanolyan feszültség mutatkozik a világ gazdasági és politikai összetételében, mint 1914 előtt. A különbség az, hogy most a dolgozó osztályok öntudatosabbak és minden gazdasági kimerülés dacára szellemileg felkészültebbek egy komolyabb ellenállásra.

Románia is megtalálta a maga fészket ebben a világnyugtalanágban, itt is élesen kiütözköznek azok a gazdasági és politikai problémák, amelyek az angol, a német, a francia, vagy az olasz polgárt megdöbbenítik. Talán azzal súlyosbítva, hogy itt a polgár lerongyolódása, kimerülése még fokozottabb, a polgár fizikumuk kevésbé ellenálló, mint az említett országokban.

És mindezek dacára mi még sem veszünk annyi bátorságot, hogy forradalomról beszéljünk. Mi nem vagyunk a könnyű jóslások hívei, mi a magunk kis környezetében egy kis támpontot keresünk, amelyen még a világreccsés közben is szilárdan megtudunk állani. Szeretnők, ha a kormány bármilyen eszköz igénybevételével, akár a lej felhígításával és akár csak néhány esztendőre is olyan gazdasági vérkeringést tudna teremteni, amely a társadalom egész szervezetét ellátna elegendő vérmenyi-séggel és föntartaná ezt az organizmust mindaddig, amíg a világ helyzete egyensúlyba jön. Nem kell törődni a külföld aggodalmával, nem kell törődni azzal, hogy mit szólnak majd a hitelezők, ma az erő éppen abban jelentkezhetik, ha minden figyelem befelé koncentrálódik. Csak dikcióznak a külföld politikai titánai továbbra is forradalomról, mi pedig maradunk meg a teremtő munka mellett, amely vér és forradalom nélkül is megadja a mindennapi számunkra és igyekezzünk ezzel a biztos talpallal a MacDonaldek, a Göbbelsek, Stalinok és Mussolinik fölé emelkedni.

Mussolini visszautasította Gömbös Gyula magyar miniszterelnök revíziós javaslatait Rómában

Budapest. Gömbös Gyula magyar miniszterelnök tegnap este megérkezett Budapestre, ahol nagy fogadtatásban részesült. A miniszterelnök rövid nyilatkozatot adott az öt megostromló újságíróknak, amely majdnem azonos Rómában tett nyilatkozatával. Ezen nyilatkozatában

kiemelte a magyar miniszterelnök, hogy az európai kérdések tekintetében Magyarország és Olaszország között teljes az egyöntetűség. Ami Magyarországot illeti — így végezte szavait Gömbös miniszterelnök — teljes egyenjogúságot követel minden szomszéd állammal szemben.

Ezen nyilatkozatot a világsajtó

sokféleképpen kommentálja. A francia közvélemény úgy látszik nagy érdeklődést mutat Magyarország sorsa iránt és rokonszenvvel nézik Magyarország helyzetét.

Az angol közvélemény szerint Magyarország az olasz piac felé gravitál és Olaszország ezt szívesen veszi, hogy

Magyarországban védőbástyát nyerjen Németország balkáni törekvéseivel szemben.

Olaszország ezen politikája nincs ellentétben a négyhatalmi egyezmény-nyel. A Francia „Volente” vezércikke szerint

Mussolini híve ugyan a revízióknak, de ennek most nem

látja sem az idejét, sem pedig len a gazdasági feltételeit.

Mussolini közép és kelet-európa gazdasági összefogását kívánja és ha csak ez biztosítva van, lehet szó politikai vonatkozású megegyezésről.

Mussolini tehát egyelőre el-
ejtette a revízió gondolatát.

Gömbös Gyula az „Angrif” jelentése szerint Rómában minden megegyezés feltételévé a revíziós problémát tette, amit Mussolini elutasított és így Gömbös minden ellenkező híreszteléssel és a tényleg fenálló barátságos együttműködés dacára revíziós tervével megbukott-nak tekinthető.

Hitler és büntársainak, a Reichstag-palota felgyújtóinak bűnpörét nemzetközi bizottság fogja ellenőrizni Párisban

PÁRIS. A német birodalmi föltörvényszéknek azzal az elhatározásával kapcsolatosan, hogy a birodalmi gyűlés palotájának felgyújtásával vádolt Van der Lubbe számára hivatalból két német védőt rendelt ki és nem engedte meg, hogy külföldi ügyvédek vállalkozzanak a védelemre. Párisban jogászok-

ból és politikusokból nemzetközi bizottságot alakítottak, amelynek az lesz a feladata, hogy a berlini főtárgyalással egyidejűleg és párhuzamosan ellenőrizze a bűnpört és annak esetleg homályban maradó titkos rugóit felfedje. A nemzetközi bizottságban Pritt képviseli Angliát, Bergey képviselő Franciaorszá-

got, Amerikának két, Spanyolországnak egy tagja van a bizottságban, Svédország részéről önként jelentkezett Branting volt miniszterelnök, Belgium is képviselőt küldött ki és Olaszország részéről Nitti volt minisztert jelölték ki.

Vaida miniszterelnök nem engedi a gabonaárak tulságos zuhanását

A kormányt állandóan a gabona-probléma foglalkoztatja. Vaida miniszterelnök odanyilatkozott munkatársunknak, hogy nem tűri a gabonaárak tulságos zuhanását. A gabona-

forgalom szabad lesz, de a kormány maga fog vásárolni, hogy az árnívót tartsa és a szükségés fedezetre vonatkozólag már meg is egyeztet a Banca Naționalával.

Az ellenzéki lista győzött a kereskedelmi és iparkamarai választáson

A kolozsvári Kereskedelmi és Iparkamara július 30-ra kitűzött választás alkalmából csak a kiskereskedők csoportjában volt választás, míg a másik három csoport csak egy-egy jelölt listát adott be amit ugyanekkor elfogadottak is nyilvánítottak. A kiskereskedők csoportjában az ellenlistát a Sfatul Economic melynek elnöke Tuffli Richárd volt polgármester állította fel. A Sfatul Economic listavezetője Pap Ioan, a többi

jelöltek: Kacso Todor, Grigorita Teodor, Lusztig Tibor, Hagan Péter, Grün Sándor, Scortescu Gh., Mayer Mihály, Pop Valer, Szilágyi Lajos és tíz póttag.

A választást több mint kétszáz szavazattöbbséggel a Sfatul Economic listája (2-ös lista) nyerte.

A Kereskedelmi és Iparkamara vezetőségét a közeli napokban a kamara tanácsa fogja megválasztani.

Megölt 30 embert a felrobbant vonat

MADRID. Borzalmas szerencsétlenség történt Venta állomás közelében, ahol egy teljes sebességgel robogó municions vonat ismeretlen okokból felrobbant.

A szerencsétlenség következtében 30 ember meghalt, többen pedig életveszélyes sebesüléseket szenvedtek.

A nyomozás megindult, a hatóság kommunista szervezet merényletét sejt. Két gyanús egyént letartóztattak.

Egy egész városnegyed véres harcot folytatott a banditákkal Konstancában

Tegnap éjjel a konstancái új villanegyed egész lakossága véres harcot folytatott a városrészt fenyegető banditákkal. A banditák karabélyokkal felszerelve

behatoltak Oscar Jacob villájába, hogy azt kirabolják. A villa lakói fellármázták az egész környéket és a környék lakossága felvette a harcot a ban-

ditákkal. A banditák közül egyet sikerült elfogni, akit a lakosok huscafattá lapítottak. A többi bandita elmenekült.

Hamis feljelentés alapján gyilkossággal vádoltak meg egy brailai kereskedőt

Braila. Néhány héttel ezelőtt beszámoltunk azon ügyészégi feljelentésről, melyben Raducanu Otelean brailai nagykereskedőt azzal vádolták meg, hogy ő volt az elkövetője egy 20 évvel ezelőtt történt gyilkosságnak, melynek áldozata Nicolae Gagu nevű Gemenele községi földműves volt. A brailai ügyészség a feljelentés alapján bevezette a vizsgálatot, melynek folytán egy igen

érdekes fordulat történt.

A napokban újabb feljelentés érkezett az ügyészséghez, mely szerint Gheorgae Iordanescu kereskedő, aki 1926-ban hirtelen elhunyt nem természetes halállal halt meg, hanem egy nézeteltérés alkalmával Oteleanu aki barátja volt ölte volna meg.

Az ügyészség elrendelte a hulla exhumálását. A boncolás azonban megállapította, hogy Iordanescu szív-

szélhűtésben halt meg, úgy, hogy minden gyilkossági feltevés teljesen kizárt.

Az ügyészség, amely az első feljelentés alapján sem jutott semmi konkrétum birtokába arra a megállapításra jutott, hogy a feljelentések azonosak és bosszu művei. Oteleanut szabadlábra helyezték és széleskörű nyomozást indítottak a feljelentő kitételeinek megállapítására.

Itt vannak a bonok

Az összes pénzügyigazgatóságokhoz megérkeztek már az amortizációs pénztár által megküldött kérvényformulák, amelyeket az érdekelteknek be kell szerezniük, hogy azokon kitöltve kérhessék az adóbonok kiszolgáltatását. Ilyen bonokra mindazoknak igényük lehet, akiknek az állam 1932. év előtti időről, anyagok szállítása miatt tartozik. A bonokat csak adó kiegyenlítésére lehet felhasználni és bizonyos bírságok fizetésére. Elv az, hogy csak az 1932. év előtről származó egyenes adóhátralékok és bírságok fizethetők vele vissza. A bonok 1935 április 1-én lejárnak. A bonok 4 százalékos kamatot hoznak és állampapír jellegével bírnak. Bármely bank garanciaképpen köteles a bonokat elfogadni. Az érdekeltek figyelmét felhívjuk reá, hogy szerezzék be a kérvénymintákat az illetékes pénzügyigazgatóságtól, azok rovatait gondosan töltsék ki, mert csakis a hivatalos blankettán kiállított kérvényeket veszik figyelembe. A bonok kiadását szeptember 1-én megkezdik.

Ma temetik Mayer Ferenc nyomdatulajdonost

Ma délután temetik el Mayer Ferenc kolozsvári nyomdatulajdonost, a „Jóesét” szerkesztőtulajdonosának, Mayer Antalnak testvérbátyját. Mayer Antal gyászában Kolozsvár egész társadalma osztozik, mert a jólelkű, becsületos nyomdatulajdonost mindenki szerette.

Megbízhatóságáról és olcsóságáról közismert a

SZILVESZTER

szücsüzlet

(Barátok temploma mellett)

Szőrmék nyári gondozását teljes garancia mellett, nagyon olcsón vállalja!

Olaszország átveszi a volt német birodalom szerepét Közép-Európában

Genf. Jól informált helyről szerzett értesülésünk szerint az olasz-magyar kormányelnöki eszmecserével kapcsolatban kétségtelenné vált, hogy Olaszország most két párhuzamos uton igyekszik szolgálni a

Duna-medence politikai reorganizációjának ügyét. Az egyik út a kis-antanthoz való közeledés, a másik az osztrák-magyar gazdasági szövetség u'ja, amely alakulatlán később Olaszország is résztvenne.

Ha villanyvasalót akar

vegyen kölcsön a cluj-i villanyüzemtől.

A kölcsöndíj 30 lei havonta

12 havi kölcsöndíj kiegyenlítése után

a villanyvasaló a fogyasztó tulajdonába megy át.

A villanyüzem modern vasalói félóránként 2 lei 30 bani

áramot fogyasztanak, míg a világítási rabatot élvező

fogyasztóknak csak 1 lej 41 baniba kerül,

tehát lényegesen olcsóbb,

mint a vasalás bármely szisztémája.

Sürgösen jelentkezék az

UZINELE ELECTRICE CLUJ

S. A.

propaganda üzletében.

STRADA MEMORANDULUI No. 13.

nyugdíjas-élet

Pénteken megkezdtek a katonai nyugdíjak kifizetését. Augusztus 1-én tüziék ki a többi nyugdíjak kifizetésének terminusát, mégpedig eljelen fizetik az 5000 lejen aluli az A-L betűs nyugdíjakat. A többi nyugdíjról egyelőre még nincs intézkedés, de minden valószínűség szerint a fizetés megszakítás nélkül, vagy kisebb megszakításokkal fog tovább folyni.

Pop Valer az Erdélyi és Bánáti Nyugdíjas Szövetség elnöke intervenciót Bukarestben, hogy az 1932 évi nyugdíjhátralékokat számsítsák be az 1932 évi adóhátralékokba. Az intervenció eredménnyel járt, amennyiben keddtől kezdve a 32 évi adó ezekkel a hátralékokkal ki lehet egyenlíteni.

A nyugdíjasok tiltakoznak a 31 évi hátralékok már említett elintézésé ellen. Teljesen igazságtalanságnak tartják azon eljárást, hogy saját pénzükért, illetve jogos követelésükért felbélyegzett kérvényt kelljen beadniok, de még ez sem fedti a valóságot, mert a 31 évi hátralékok nem is vonatkoznak a nyugdíjasokra, ők majd csak utólagra jönnek sorra. Elsők a tisztviselők és szállítók, nem mintha a nyugdíjasok nem inkább volnának rászorulva erre a keserű segítségre, mert végeredményben az államkötvény még sem ér annyit, mint a készpénz. És hogy mit lehet majd velük csinálni, az a jövő titka.



Hétfő, július 30

BUCAREST. 13 gramofon. 18 vegyes hangv. 21 Schubert gr. 21.40 Előadás 21.55 hangverseny. 22.25 Hangv. a Lidóból. BUDAPEST. 13.05 hangv. 18 zongora 19 szalonzene. 22.12 cigányzene. 23.20 gr. 24.20 Ja-z.

Kedd, Augusztus 1

BUCAREST. 13 gr. 18 Motcoi-zene. 20 hangv. 21 ének. 21.20 hangv. 22.15 hangv. BUDAPEST. 13.05 Cigányzene 14.30 közz. a jamboreeról. 18 dalok. 19 zene. 20.30 Hegedű. 21.30 Egyfe vonásokok.

MEGJELENT

Az 1923. Április 1-én életbeléptetett egyenesadótörvényen az utolsó tíz év alatt eszközölt összes módosítások figyelembevételével — A pénzügyminiszterium által közlésétt

törvény

az egyenesadók egységesítéséről és az általános jövedelmi adó létesítéséről

Teljes magyar fordítás
ÁRA 50 LEI

A „CONSUM”
közgazdasági
újság kiadása

Megrendelhető a kiadóhivataltól
Cluj Kolozsvár Str. Iuliu Maniu 3.

Olcsón, szépen, gyorsan, fest, tisztít BALOGH Str. Cipariu 16
Hella 1 u.

„Élelmiszer Ujság“

A romániai fűszerkereskedők, huszárparosok, liszt és gabonakereskedők, vendéglősök Élelmiszer Ujság (Ali mentafla-Lebensmittel Zeitung) címen egy igen tartalmas szaklapot adtak ki.

A lap kiadóhivatala és szerkesztő bizottsága az Erdélyi Kurir szerkesztőségével egy megállapodást létesített amely szerint az Élelmiszer Ujság heti jelentései minden hétfőn az Erdélyi Kurirban adják közre és az Élelmiszer Ujság előfizetőinek az Erdélyi Kurir hétfői számát díjmentesen megküldi.

Az Erdélyi Kurir ezen közgazdasági munkájával csak nagyszámú olvasótáborának akar szolgálatot tenni azon kereskedelmi érdekek felkarolása mellett, amelyek az ország kereskedőinek tartoznak.

Az Élelmiszer Ujság bevezető sorát, amelyet Engel Gyula az országsszerte ismert közgazdasági szaktekinély irt, — közreadjuk, hogy fenti állításunkat az ő őszinte, lelkes és megértő sorával is dokumentáljuk.

VEZÉRCIKK . . .

Írásra kért fel e lap m. tisztelt Szerkesztője és én köszönettel vállaltam e megíratását.

Ezalatt azt értem, hogy ennek tartalma vezesse, irányítsa a lapot jövő hosszú életében s előmozdítsa azt a célt, amiért megindult és amelyet teljesítenie kell;

Szolgálni előmozdítani az általános kereskedelmi érdekeket; felvilágosítani a kereskedőket; eszméket felvenni s továbbítani; nevelni, ápolni és növelni a kereskedők között az összetartás és tömörülés szükségességének gondolatát.

Nevelni a kereskedői önértéket, küzdeni a tisztességes kereskedelem javáért, de küzdeni a tisztességtelen kereskedelem ellen; bátor szószólója lenni minden igaz kereskedői érdekek és amellett erős s nyílt védelmet nyújtani a kereskedőt bármely oldalról támadó, vagy fenyegető mozgalmak ellen.

Oktasson, segítsen és legyen táncsádója minden hozzá forduló kereskedőnek.

Bontsa ki az összetartozandóság és összetartás zászlaját hogy e zászló körül csoportosulhasson minden becsületes, dolgozni akaró és tudó, hazáját szerető kereskedő.

Ne felejtse el soha, hogy csak úgy létezhet, csak úgy boldogulhat, ha a kereskedőknek, az „övéi”-nek érdekelt szívvel védi és jogaik felett, nyitott és éber szemmel őrködik.

Ha ezek a „vezér” elvek fogják a lapot irányítani és erről az útról, mely egyúttal az igazság útja, le nem tér, úgy a lap, mely „ma” világos világban a mai „világosság” közepén, a kereskedői existenciájának biztosítását és a ma még mindig uralkodó kereskedő-ellenes atmoszférában a „megértés” szellemét van hivatva szolgálni, élni és erősödni — a körülötte csoportosuló kereskedői előfizetők száma pedig napról napra emelkedni fog.

És akkor én is örömmel fogok visszatekinteni e lapban megjelent „első” cikkemre, mely egy új, kereskedői érdekek érdekében megjelent szaklap oldalán jelent meg.

ENGEL GYULA

az aradi és aradmegyei kis-kereskedők Szindikátusának Elnöke.

Pénzlebélyegzést és a bankok lefoglalását
kivánta a belgrádi munkásszövetség közgyűlése

Zágráb. A jugoszlávai munkásszövetség közgyűlést tartott, amelyen a munkáskérdéseken kívül az aktuális gazdasági problémákkal is foglalkoztak.

Többek hozzászólása után határozati javaslatot fogadtak el, amelyben a közmunkák haladéktalan megke-

dését, a negyvenórás munkahét bevezetését, az aggkori és halálzási segély bevezetését kívánja. A határozati javaslat utolsó szakasza a bankokkal foglalkozik.

A munkásszövetség kéri az összes pénzintézetek nacionalizálását.

Végül Haramica elnök záróbeszé-

dében kérte a kormányt, hogy rendelkezje el a pénz felülbélyegzését, vagyis a deflációt vezesse be. A felülbélyegzés végett benyújtott pénznek egy bizonyos százalékát az állam vonja be és ezt, mint kölcsönt vegye igénybe közmunkákra.

Legújabb jelentések a gabona és lisztpiacról

Temesvár az alábbi terményárakat jegyzi július végén:

Uj buza prompt	Lei 360 —
„ „ július végére	„ 350 —
„ „ augusztus „	„ 320 —
„ „ szeptember „	„ 320 —
„ „ október „	„ 330 —
Rozs uj	„ 280 —
Árpa uj	„ 150 —
Tengeri	„ 190 —
Zab uj	„ 190 —
Tökmag	„ 600 —
100 kilogramonként Bánáti feladóállomáson.	

Nagyvárad terményárak:

Az uj buza megjelent a váradi piacon és azonnali szállításra 420 — leivel jegyzik.	
Árpa	Lei 150 —
Rozs	„ 250 —

Tengeri Zab 210 —
„ 230 —
100 kgr-ként Nagyvárad feladóállomáson.

Temesvári lisztpiac.

Az uj liszt alig jött a piacra, az árak most alakulnak ki: Nullásliszt azonnali szállításra 780—800.

Augusztus elsejei szállításra az árak a következők: 0. liszt 720, 4. liszt 640, 6. liszt 460. Augusztus közepe szállításra: 0. liszt 680, 4. liszt 600, 6. liszt 420 lei 100 kgr-ként zsákkal együtt a malomból szállítva.

Kenyér árak Cluj:

fehér (zsemlye)	10 —
fél barna	9 —
egységes	7 50
buza	6 —

OLCSÓ NYARALÁS

FÉLIX gyógyfürdőben!

Biztos gyógyulást rheumatikus bántalmak ellen. —

Olcsóbb, jobb, kényelmesebb, mint bárhol.

Elsőrendű penzió (szoba, fürdés és nagyszerű étkezés, dietikus is) július-augusztus hónapban 220 lei. Gyermekek nyaralását teljes felelőséggel vállaljuk Román, német, francia felügyelettel nagyszerű ellátással napi penzió 100 lei. Különféle szórakozások a vendégek részére: Tennisz — Strand fürdő. — Elsőrendű jazz-zene.

Minden este tánc.

Leszakadt a kávéház mennyezete és maga alá temette a vendégeket

IASI. Szombaton éjjel a Cis marei uccában lévő központi kávéházban váratlanul leszakadt a kávéház mennyezete s maga alá temette a kávéházban tartózkodó vendégeket. A mentők a tűzoltóság segítségével a romok alól kihúzták az eltemetett

vendégeket. Haláleset nem történt, de többen életveszélyesen megsebesültek.

A sebesülteket kórházba szállították. A rendőrség bevezette a nyomozást, annak megállapítására, hogy kit terhel a felelőség a szerencsétlenségért.

Az ecetgyárosok országos gyűlést tartanak Bukarestben

Erdély és Bánát, valamint a Regát és Bucovina ecetgyárosai, mintegy 200 ecetgyáros tart országos gyűlést Bukarestben augusztus 8 án. Ezen a gyűlésen alakul meg az országos Ecetszindikátus, amely képviselést kell hogy nyerjen a központbizottságban, hogy az érdekeltek delegátusuk révén minden alkalommal felszólalhassanak a szakma sérel-

mei ügyében, amelyek az ecetszakmát az utóbbi időben érték. Követelni fogja, hogy a törvényhozás a szesz-törvény megalkotásánál tekintettel legyen erre. Már eleve is tiltakoznak az egyoldalú törvénytervezet ellen, amely előnyös helyzetbe akarja hozni a faszeszgyárosokat az ecetgyárosokkal szemben.

TÖRVÉNYSZÉK

Egy pofon, amiért nem jár büntetés

Cluj Kolozsvár. Pofozkodási ügyet tárgyalt a kolozsvári járásbíró, melynek szenvedő hőse egy felpofozott pincér, Derbak Jenő, míg a pofozó szeretője egy volt országgyűlési képviselő.

Az eset egy évvel ezelőtt a New-york kávéházban játszódott le, amikor is a képviselő szódabikarbonát rendelt és a pincér megfeledezett a rendeléssel.

A bíróság megállapította, hogy a pofozás tényleg megtörtént, de megállapította azt is, hogy a rendelt szódabikarbonát a pincér tényleg nem szolgálta fel. Megállapította továbbá azt is, hogy a pincér kihívóan viselkedett a vendéggel szemben, amikor az őt felelőségre vonta.

A pofon tehát nem volt indokolatlan, de még sem volt szabad, eszerint a képviselőt a bíróság büntetésnek mondta ki, de nem ítélte el, még csak pénzbüntetésre sem.

A felek az ítéletben megnyugodtak, vagyis a kecske is jóllakott, a káposzta is megmaradt: elégtételt kapott a pincér, de a képviselő sem járt rosszul.

Egy kis statisztika a Magyar Párti honatyák működéséről

Mit mondanak a számok?!

1932 december hó 18-tól 1933 április 10 ig 66 ülés volt a képviselőházban. Ezen 66 ülésről hiányoztak a Magyar Párti képviselők a következő sorrendben:

Értsük meg jól, hiányoztak — nem pedig résztvettek.

1. Abrudbányai Ede hiányzott 49 ülésről.
 2. Barabás Béla hiányzott 51 ülésről.
 3. Beihlen György hiányzott 48 ülésről.
 4. Ferenčí Zsigmond hiányzott 49 ülésről.
 5. Hegedűs Nándor hiányzott 49 ülésről.
 6. Jakabffy Elemér hiányzott 51 ülésről.
 7. Jósika János hiányzott 44 ülésről.
 8. Sulyok István hiányzott 49 ülésről.
 9. Szabó Béni hiányzott 52 ülésről.
 10. Szentkereszti Béla hiányzott 50 ülésről.
 11. Laár Ferenc hiányzott 34 ülésről.
 12. Pál Gábor hiányzott 42 ülésről.
 13. Willer József hiányzott 4 ülésről.
 14. Gaál Miklós hiányzott 50 ülésről.
- Eszerint 924 megjelenésből 790 ülésről hiányoztak.
Ezek is jól dolgoznak!!

Helyreigazítás

A kolozsvári városi járásbíróóság július 28-iki ítélete alapján a következő helyreigazító nyilatkozatot közöljük le:

T. Erdélyi Kurir szerkesztősége Cluj.

Lapjuk ez évi 7. számában, a 3. oldalon Bereczky Vilmos aláírásával egy cikk jelent meg, melynek címe: Egy Sattler nevezetű spicli, stb. Ezen cikk állításai nem fedik a valóságot.

1. Nem vagyok a nyomdai kisiparosok címzetes titkára, hanem valóságos titkára. 2. Nem veszélyeztetem a román állam és az erdélyi kisebbség helyzetét, mert tevékenységem miatt ellenem semmiféle eljárás nincs folyamatban. 3. Senkit nem jelentettem fel adócsalás címen azért, hogy megszarolhassam. 4. Igaz azonban az, hogy a forgalmi adóról szóló törvény 30 szakaszában lefektetett elvek alapján és a helybeli nyomdatulajdonosok nagyobb részének tudtával több olyan cég ellen tettem feljelentést nevem aláírásával, akiknek a működése ellen a nyomdaipar egyetemes érdekei szempontjából kifogás emelhető, az ilyenek káros munkáját a hatósági beavatkozás által akartam fékezni. 5. Nem létesítettem országos szervezetet, mindössze csak azt tettem, hogy Aradra, az ottani Ipartestületben levő nyomdai szakosztály elnökének írtam egy levelet arról, hogy miként védekezzenek az ipari kontrások ellen és azok ellen, akiknek a nyomdaiparban nincs helyük. 6. A mai napig csak 1 clujai iparos ellen van folyamatban az eljárás az én feljelentésem következtében, de ezt sem büntették meg. Nem igaz tehát az, hogy jómódu kereskedők és iparosok vergődnek az én „adóspicli karmaim között”, amint azt a plakát hirdeti. 7. Feljelentésemért eddig még semmiféle jutalmat nem kaptam. A 25.000 lejes „judásbét” csak a törvényben van meg. Az ilyen jutalmat a törvény biztosítja az állam tisztviselőjének és mindenkinek, aki pénzügyi kihágást feljelent, ha azt a vizsgálat alkalmával beigazolták látják. 8. Ugy a hírlapi közlemény, mint a falragasz egyéb állításait más helyen és más formában fogom megcáfolni. Dr. Sattler István.

A járásbíróóság ítéletének eleget téve közöltük le a fenti helyreigazító nyilatkozatot azzal, hogy Sattler Istvánról irt összes állításainkat fenn tartjuk és bárhol azokat bizonyítjuk is

CZAGA LAJOS

redőnykészítő lakatos
műhelyét

Str. Dacia 7
(RADÁK U.)

helyezték!
Tanulót azonnalra felveszek.

Trahomás uccai nő veszélyezteti a Tanítók háza környékét

A feleség és két szép leánya jelentkeztek az elcsábított apáért

Cluj-Kolozsvár. Kellemetlen kalandban volt része néhány nappal ezelőtt egy közismert kolozsvári tisztviselőnek.

Gy. 44 éves tisztviselő a kora esti órákban a Györgyfalvi uti lakására igyekezett hivatalából, amikor a Tanítók háza mellett egy nővel találkozott. Mondhatjuk így is, de jobban fedi a valóságot, ha azt írjuk, hogy akkor ismerkedett meg vele, mert Manciu uccai nő, akinél az uccai ismeretség, vagy az „ismerőség” nem nagy differencia. A tisztviselő csakhamar beleélté magát az adott helyzetbe és az ellen sem nagyon tiltakozott, amikor a nő a lakása felé „vonszolta.”

Ebben még nem volt semmi rendkívüli, mert hiszen ilyen esetek történnek különös és érdekesebb komplikációk nélkül is, de a hiba a dolgba ott csuszolt be, hogy a tisztviselő nő ember, akinek két szép eladó lánya van és amikor a nőnek a lakására ment a szomszédasszonya mindent látott és mint jó szomszédhoz illik rohant a tisztviselő feleségéhez, akit rögtön értesített férje ballépéséről. A megcsalt asszony sem volt rest, két lányával rögtön a tett helyszínére sietett, ahol férjét inflagranti találta. Heves szóváltás keletkezett az inflagranti kapott férj

és felesége között, majd pedig a komplikációkat okozott nő sem akart télen maradni és az asszonyt formálisan kidobta lakásáról.

A férj hosszu orral kullogott felesége és leányai után, hátul pedig az uccai pille szórta a trágár szavak áradatát a szerencsétlen asszonyra. Az uccára érve nagy csődület támadt, a jelenlevők meg akarták verni az uccai nőt, mivel állítólag már több hasonló családi botránynak volt az okozója és mondhatni valósággal az ilyenekre éheznek, mintha ebben lelné élvezetét. Különös előszeretettel csalja a lakására a nős „jólkonzervált” öreg urakat és a serdülő inas és más gyermekeket, természetesen, akik a „csábításnak” nem tudnak ellentállni. Gy. tisztviselőnek a kirándulás mindenestre kellemetlen lehet, mivel felesége ezek után semmiképpen sem hajlandó megbocsájtani és így a finálé a törvönyszék előtt játszódik le ahol ezért a ballépésért majd ki mondják a válást.

Olyan hírek keringenek a történetünkben főszerepet játszó prostituált nőről, hogy súlyos és ragályos szembebetegségben, trahomásban szenved, amit a kliensek könnyen megkaphatnak. A hatósági orvos figyelmébe ajánljuk.

A magyar tojás export utat fő Spanyolországba

A németországi tojáskivitel megakadása miatt a magyar piacon igen nagy tojáskrach tört ki. A tojás ára ugyszólván egyik napról a másikra 8-9 fillérről 5-6 fillérré zuhant. A magyar gazdasági élet egyik érdekes problémája jelenleg a tojáskivitel és éppen ezért nagy érdeklődésre tarthat számot az a hír, hogy magyar tojást akarnak Spanyolországba szállítani. A Spanyolországban lévő kereskedelmi képviselőink, elsősorban pedig a magyar ügyvivő mindent el-

követ, hogy a magyar tojás utat találjon a spanyol piacra. Részletes jelentésben hívta fel az illetékes körök figyelmét arra, hogy a spanyol piac nagy mennyiségben tudna magyar tojást átvenni. A spanyol piac tojásszükségletét nagy arányban Törökország látja el, a magyar tojás a török és többi kisázsiai és afrikai tojásoknak nehezen támaszthat versenyt, mert a fuvardíj igen megdrágítja a magyar exportot.

apróhirdetések

E rovatban minden szó 1 lej. — Vastagabb betűvel szedve 2 L. — A legkisebb apróhirdetés 10 L.

Szerkesztői üzenetek: A kért cím: „Park Szálló Timișoara”.

Feltétlenül intelligens (iskolákat végzett) urihölgyet gépirónőnek keresek. Olyan uriaszonyt, vagy urileányt, akinek akinek otthona nincs. Illetve: aki a milióból amiben él: szabadulni szeretne. Munkája könnyű és kevés. Családtagként szerepel. Anyagi igényeket és részletes referenciákat sajátkezűleg irt levélben, egészalakot mutató fényképpel és válaszbélyeggel FELEY Bertalan, Șumuleu, via Mercurea Ciuc címre kérek.

Aranyért, ezüstért legtöbbet fizet Orakirály, Széchenyi tér 11.

Női tavaszi kabátok mélyen leszállított árban. nőiruha újdonságok, férfiruha, külön nadrágok közismert legolcsóbb bevásárlási forrása Park üzlet, Malom u. 6.

Allandóan cserepes azálják, kaméliák, ciklamenok, cineráriák, primulák, jácintok és tulipánok, magas és törperózások oriaszi mennyiségben, pásmák és szobafenyők, kertek kiültetéséhez mindentéle növények díjtalanul elültetve. Levágott szegfűk, ibolyák, koszoruk, csokrok jutányos áron Szathmárinál, Str. Grigorescu 13 (Rákóczy-ut) és Fantaneli 8. — Telefon 730.

2 szobás szuterin lakas a város központjában augusztus 1-től kiadó. Cim a kiadóban.

Villanyondolálás a legújabb párisi szerekkel legnagyobb sikerrel és eredménnyel ami ezideig nem létezett **Mussa** hőlgyfodrászat Piața Unirii 17. Leszállított árak.

Bodegának, vendéglőnek alkalmas két darab puld üveges élelmiszer polccal, jutányos árban eladó. Lovag utca 5. Tanítók háza mögött.

Látogassa meg az ujonnan megnyílt

„CORDIANA”

textil, selyem, női és férfi hárisonyaárházat. — Nagy választék inganyagokban — Ol: só árak 1 PIAȚA UNIRII 22. (Főler) Albina bank udvar.

Napihirek között...

Siessen hát, ne kesse el a IV.-ik osztály megújítási határidejét!!!

böngészve kellemetlenül lepné meg Önt, ha azt olvasná, hogy sorsjegye melynek megújításáról megfélekedett, másnak hozott szerencsét!

Az Állami Osztálysorsjáték!

Erdély és Bánát hivatalos főelárusítója

Banca Iliescu S. A. Cluj

Egész Románia tudja, hogy már sok milliót fizeltünk ki szerencsés ügyfeleinknek. A legutóbbi húzáson nálunk nyerték az **1.000.000 Lei főnyereményt is.** A szerencse útja mindenkinek nyitva áll, de **csak az nyerhet, akinek sorsjegye van.** Vásárolja meg **Ön is** sorsjegyet nálunk, hogy résztvehessen a húzáson.

Erdély legnagyobb osztálysorsjáték üzlete:

KERESKEDELMI HITELINTÉZET RÉSZVÉNY-

TÁRSASÁG CLUJ PIAȚA UNIRII No. 20.

a román állami osztálysorsjáték főelárusítója.

Herriot volt francia miniszterelnök mégis ellátogat Romániába

Páris. Beavatott helyről szerzett értesülések szerint Herriot augusztus 3-án Marseillesben hajóra száll s Angorába utazik, majd törökországi útja befejeztével szovjetterületen fogkörtutot tenni. A volt francia miniszterelnök Oroszországból kontinentális uton Lengyelországon és Románián át tér vissza Franciaországba.

Duplaerős uborkás üveg

LITERE **2.50** BANI!
FISCHER S. A. üvegüzlet, Cluj

Barrikád harcokat folytat az amerikai munkásság Roosevelttel ellen

NEWYORK. Roosevelttel, az Egyesült Államok elnöke most már nyílt harcot folytat Európa ellen. Anglia megalakította a fontsterling pénzterületet és ehez

Kanada is csatlakozott. A dollár egyre esik. A newyorki és csikágói tőzsdék megállt minden forgalom, a gazdasági élet elvesztette a fejét. A munkásság

tüntetés és barrikád harcot folytat a karhatalommal. Roosevelttel elvesztette népszerűségét. A gazdasági összeomlás elkerülhetetlennek látszik.

Réthy képviselő tervezetét készítette a kisebbségi nyelvhasználatról

Réthy Imre dr. a magyar kisgazdapárti képviselő egyik parlamenti interpellációjából kifolyólag memorandumot nyújtott át Serbán Mihály kisebbségügyi miniszternek a kisebbségi nyelvek minimális használata ügyében.

Réthy képviselő kéri, hogy azonnal lépjék életbe a következő intézkedéseket ott, ahol a kisebbségek nagyobb számban élnek:

1. Minden közérdekű hirdetés, történések az élőlőszóval vagy írásban, kisebbségi nyelven is eszközöltessék.
2. Sürgős esetekben valamint szegényeknél fogadjanak el a közigazgatási hatóságok kisebbségi nyelven írt beadványokat is.
3. Magán személyeknek kik az államnyelvét nem beszélik, a hatóságok által küldött rendeleteket rövid kivonatban közöljék kisebbségi nyelven is annak tartalmát.
4. Minden idézésre írják reá kisebbségi személyeknek az anyanyelvén is, hogy hol, mikor és milyen ügyben kell megjelennie.

A vallásközi világszövetség kongresszusát szeptemberben tartják meg

Noviszád. A vallásközi világszövetség szeptember 3 től 12 ig bejárólag

Noviszádon tartja ezévi világkongresszusát, amely a nemzetközi életnek mindenkor egyik fontos eseménye.

A világszövetség még a háboru előtt alakult meg, de igazi aktivitását csak a háboru után kezdte meg, céljával tüzte ki a népek egymáshoz való közeledésének és az egymásközi békének elősegítését.

A szövetség amelynek központja Brüsszelben van, minden évben megtartja kongresszusát.

Legnevezetesebbek a brüsszeli és a

tavalyi londoni összejövetelei voltak. Ezeken a kongresszusokon Jugoszláviát és egyben a pravoszláv egyházat eddig dr. Csirics Irinej bácskai görögkeleti püspök képviselte, aki a világszövetség végrehajtóbizottságának is tagja. A kongresszusokat mindenkor egyik nyugati állam fővárosában tartották, ebben az évben azonban elfogadták dr. Csirics Irinej püspök meghívását és az 1933 évi kongresszust Jugoszláviában Noviszádon rendezik meg. Napirenden a nemzetközi események letárgyalása szerepel vallási szempontból és a kongresszus előreláthatóan foglalkozni fog a német eseményekkel, a katolikus pápával és a zsidóság püspököivel.

Véres verekedés az olasz kolonisták és román munkások között

Egy halott és számos sebesült

BRILA. A dobrudzsai „Jacob Deal” kőbányában román és olasz munkások összeverekedtek a munkaidő leszállítása körül keletkezett vélemény eltérése miatt. A verekedés annyira elfajult, hogy a munkások revolverüket használták és egy Felice Batalioni olasz munkás 19 éves leányát egy Nicolae Olteanu nevű munkás agyonlőtte, míg több munkást megsebesített. A merénylőt letartóztatták.

Szovjet kém volt a meggyilkolt bukaresti rendőrtiszt felesége

A gyilkos asszony előbb agyonlőtte férjét, azután felakasztotta magát

Bukarest. Nimcopol bukaresti kerületi rendőrfőnök borzalmas családi tragédiájáról kell beszámolnunk,

Megállapították, hogy a gyilkos asszonyt a felesége követte el.

A tragédia híre a fővárosban nagy feltűnést keltett. A nyomozás most abban az irányban terelődött, hogy az asszony miért követte el a borzalmas tettet. Az első feltevés az volt, hogy féltékenységből ölte meg férjét, de ezt elvetették, mert a rendőrfőnök már 56 éves volt.

A gyilkos asszony előbb agyon-

lőtte férjét, majd felakasztotta magát és meghalt.

A rendőri nyomozás annyit megállapított, hogy Nimcopolné sokat járt a munkásnegyedbe és érintkezést tartott fenn munkásvezetőkkel. Lehetségesnek tartják, hogy

az asszony kommunista kurlrokkal állott összeköttetésben, az is lehet, hogy kémkedett

és az ura, aki rendkívül lelkiismeretes rendőrtiszt volt, rájöhetett felesége üzelmeire és ebből keletkezett a borzalmas családi tragédia.

Azelátkozott szerelem

Bűnügyi regény.

Írta: DR. BENKŐ ZOLTÁN.

(38)

Ekkor kinyitotta szemét. Tekintete rám esett, soha életemben nem fogom feledni e tekintetet. A férfi néhány szót intézett hozzám, de én izgatottságomban nem hallottam. De kitalálhattam a valót. Kivettem tárcámat és e kérdést intéztem hozzá: — Szolgálhatok-e bankjegyekkel? — Nevét uram, ha szabad kérnem! — rebege tompán, Azután reszkető kézzel vette át a bankjegyeket. — Becsületszóra veszem kölcsön. Akár nyerek, akár vesztek, mához nyolc napra visszaadom a pénzt. — Áll az alku! — feleltem és visszaléptem. Nem tartott három percig és adósom 2000 forintot veszítet. Midőn az utolsó pénzt elveszté, láttam hogy ismét elsápadt. Azután felkelt. Hozzám lépett és görcsösen szoritá meg kezemet. — Gróf ur, mondá, adósa maradok nyolc napig. Julius 17-én pont 12 órakor megkapja a pénzt. — Én nem tudtam felelni. Ő pedig gyorsan megfordult és távozott a szobából.

— Tizenhetedikén? Hiszen az ma van — kiáltá Rétháty Ernő.

— Igen, ma van a lejárat napja.

— S ön megkapta már a pénzét?

— Nem, még nem voltam ottan, — felelte Gécy gróf és kihuzta óráját.

— Teringettét, már két óra! — kiáltá.

— Ördögbe is! szól! Rozsnyói félhalkan és felugrott székéről.

— Nos, mi lelte? fordult feléje Rétháty.

— Bocsánat uraim, távoznom kell! Rétháty gróf urnak csak azt ígértem, hogy félórát maradok. Az idő oly gyorsan telt, hogy megdöbbenék, midőn az imént hallám, hogy mily késő van már. Bocsánat, uraim, de egy percig sem időzhetek tovább.

— Anélkül, hogy barátjai ellenvetésére hallgatna, Rozsnyói kalapja után nyult és kislelt a szobából.

Két perc múlva Rétháty Ernő gróf is elhagyta a vidám társaságot.

Ő barátját Rozsnyói Alfrédet megfigyelte és észrevéve, hogy milyen izgatott lett Gécy gróf elbeszélése alatt, Bizonyos gyanu támadt benne és elhatározá, hogy a fiatal ember után lopózik.

De mennyire meg volt lepelve, midőn az uccára érve, Rozsnyóit pillantá meg, ki gondolatokba mélyedve támaszkodott a falhoz.

— Teringettét! Rozsnyói ur, csak nem lett rosszul? kérdé Rétháty.

A fiatal ember összerézcent.

— Kérem gróf ur, felelt azután, hagyjon magamra, egyedül akarok lenni.

— Tisztelt barátom, folytatá Rétháty, ön olyan különösen viseli magát. Kötelességem parancsolja, hogy ne hagyjam magára.

— De az Istenért, semmi bajom! Menjen, menjen! kiáltá Rozsnyói.

De Rétháty karjába kapaszkodott. — Nem, addig nem távoزم oldala mellől, míg meg nem vallja, hogy mi lelte.

— Semmi, épen semmi. Tegye meg azt a szivességet és engedjen távoznom.

A gróf erélyesen rázta fejét.

(Folyt. köv.)

Bristol
Bristol
Bristol szálloda
Budapest Dunapart

árban és szolgál-
tatásban vezet!

Szoba teljes ellá-
tással személyen-
ként napi 12.-
pengőért.

Évtizedes vevőink régen tudják már, kedvükre szépen fest, illeszt a „**CZINK**” gyár.

Többszörös háztulajdonos tisztviselők lakják a városi természetbeni lakásokat

Cluj-Kolozsvár. A város tisztviselői beadványt intéztek a Comitetul Localhoz, amelyben elpanaszolták, hogy a városi lakásokat olyan magas fizetésű tisztviselők lakják, akiknek erre a kedvezményre alig van szükségük,

de igen gyakran olyanok, akiknek házuk van Kolozsvárt Van olyan is közöttük akinek több bérháza van, ezekből nagy jóvédelmet húz, miközben kényelmesen berendezkedve él a városi

ingyen lakásban.

Ugyanakkor a város tisztviselői csekély fizetésükből tengődnek és

ki vannak téve állandóan a kiakollatásnak,

a háztulajdonosok molesztálásának, anélkül, hogy a városi interimár segítségével segítsék.

A CFR-nél a természetbeni lakások kérdése úgy oldódott meg, hogy a természetbeni lakásokat a családok és többgyermekes tiszt-

viselők kapják elsősorban,

még pedig öt évre. Ebben a kedvezményben nem részesülhetnek azok akiknek házuk illetve vagyonuk van.

Ha ez a rendszer bevált a CFR-nél, miért ne volna ez jó a városnál hangoztatják azok a tisztviselők, akik a revíziós bizottságtól sérelmeik orvosolását kérik. Ebben a kérdésben a revíziós bizottság a napokban dönteni fog, remélhetőleg a városi tisztviselők javára.



Fogadjunk Pancser el sem hiszha mondok, kíváncsi vagyok hogy Madgearu miért nem talál egyetlen egy bankházat sem külföldön, amely segítségünkre vállalkozna?

— Ezt a következő eset teszi világossá:

Nagyságos asszony cselédért meg a közvetítőhöz, de eredmény nélkül tér haza.

— Nem találtál? kérte a férj.

— Nem. —

— Nem volt egy sem?

— Dehogyan is nem, volt vagy száz.

— Nos?

— Valamennyien szolgáltak mindünk.

— Szóval, akikhez Madgearu kért gelyért fordult, ezek már ismernek minket?

— Igen, de Madgearu még mindig hirdeti, hogy fizetni fog.

— De csak hirdeti.

— Lehet, hogy úgy járnak a külföldiek, amint Krausz ur, akinek telezője azzal állt elő, hogy sajndi Krausz ur, de ebben a hónapban nem tudom kifizetni a váltómat.

— Ezt mondta a múlt hónapban is — felelte Krausz

— Na és talán kifizettem?

— Szóval ilyen kedélyesen folyik a pénzszerzési kísérletek.

Mára a pénzszerzésnél és a délynél maradunk.

Száznál több kihágási eljárást indított az elsőfoku iparhatóság egy hónap alatt

Cluj-Kolozsvár. Az elsőfoku iparhatóság, melynek dr. Anca az elnöke elkészítette havi kimutatását. A kimutatás beszámolt az iparhatóság július hónapban kifejtett munkásságáról és azon kihágásokról, amelyek megállapítást nyertek. Közel száz kihágásról számol be a kimutatás, melynek kis része iparendéssel nélkül talált iparosokról kereskedőkről szól, míg a legnagyobb részük a tanoncok követték el azáltal, hogy nem látogatták pontosan a tanonciskolát. A kihágásokért az iparhatóság kirózza rövidesen a törvény által előírt büntetéseket.

Cikkeink közlését csak lapunk megnevezésével engedélyezzük.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Str. Gh. Barițiu 4 (Volt Malom-utca)

Felelős szerkesztő:

BERECZKY VILMOS.

Kiszédték a koporsóikból a halott cárokat, hogy elvegyék ékszereiket

I. Sándor cár koporsóját üresen találták a szovjet emberek

Egy varsói lapban a GPU-nak egy hajdani ügynöke részleteket közöl arról az exhumálásról, amelyet a pétervári Szent Izsák katedrálisban végeztek, ahol a hajdani cárokat örök nyugalomra helyezték.

A szovjet rendeletére felbontották a cárok koporsóit, hogy a velük eltemetett ékszereket az éhínség enyhítésére kezdett akció javára fordítsák

Először III. Sándor cár koporsóját nyitották fel. A halott cár bebalzsamozott teste még teljesen ép volt és a mellén ott ragyogtak a drágakövekkel ékesített rendjelek és az ujjain is drága gyűrűk voltak. Ezeket rögtön leszedték róla, azután a koporsójából is kifordították, mert a koporsó színezést volt, úgy hogy szintén értékesíteni lehetett. Ugyanigy jártak el I. Miklós és II. Sándor cárok holttesteivel is, akiknek koporsójában szintén igen sok értékes drágakövet találtak.

A legnagyobb zsákmányt I. Katalin cárnő koporsójában találták, amely szinte zsufolásig meg volt rakva óriási értékű ékszerekkel, drágakö-

vekkel és igazgyöngyökkel, amelyek azonban a koporsóban elveszítették a fényüket.

Amikor Nagy Péter cár holttestét is kivették a koporsóból, hogy le-

szédjék róla a gyűrűket és rendjeleket, a nagy cár holtteste, amely már elhamvadott, porráomlott... Ugy, amint porráomlott az orosz cárok minden régi dicsősége és hatalma

SPORTKURIR

T.M.T.E. kiesett a Nemzeti bajnoki küzdelmekből

Durva mérkőzés a Ripensia és bécsi Wacker között

Bukarest. Juventus—TMTE 1:0 (1:0). Nemzeti bajnokság selejtezőmérkőzése, a TMTE kiesett a nemzeti bajnokság küzdelméből.

Nagyvárad. NAC—Törökves 2:1 (1:0) Gollövők Ronay, Kccsis, Nagy Ödön.

Temesvár. Ripensia—Wacker 4:3 (2:2) Biró Murgu, ki tehetetlenségével botrányba fullasztotta a mérkőzést. Dobay, Bindea, és 2 bécsi já-

tékos lett kiállítva. A Ripensia mind a négy gólját Dobay lőtte.

Brasso: Brasovia—Dragos Voda 3:1. Nemzeti bajnoki selejtező.

Dés: Haggibor—Somes 1:0.

Szamosújvár. Juninez—Sparta 0:0

Arad: AAC—AMTE 3:1. Olimpia

ATE 4:1 meglepetés. AAC ezüst

kupa küzdelme.

Románuságírók—Magyaruságírók

3:2 (0:2).

Farkas Aladár brassói ujságíró film és könyvsikerei Párisban

A Párisban nemrég megindult „Párisi Futár” írja: — Erdélyi, vagy erdélyi lapokat ismerő olvasóink bizonyára emlékeznek még Farkas Aladárnak nevére, aki esztendőnkön keresztül a Brassói, majd Bukaresti Lapok egyik friss és színesstollu szerkesztője volt.

Alig egy évvel ezelőtt, bátyja az ismert filmoperatőr, Farkas Miklós ösztönzésére otthagyta a viszontagságos, kisebbségi, ujságíró-életet, hogy a nem kevésbé változatos, de korlátlanabb lehetőségű filmnél keresse boldogulást.

A „tanulónapok gyorsan és eredményesen futottak el Farkas Aladár életében, aki bámulatos könnyen illeszkedett be a számára új és nem mindig veszélytelen miliőbe. Kisebbségi próbálgatások és eredményeckék után, nem egész egy esztendő után oly megbízást kapott, amit már öreg és beérkezett film-routiniere-ek is szívesen vennének. Külföldi léte ellenére, az ismert film-íróval, Erik Philippivel ő készíti el

Claude Farrére híres „Csatá”-jának szcenárióját, amelynek operatőre, amint ezt már megírta, bátyja, Farkas Miklós és primadonnája, a pillanat nagy francia sztárja Annabella lesz. A szcenárió csak felépítésének irányvonalában fog ragaszkodni Farrére regényelképzeléséhez, de kivételben, epizódjaiban és technikai megoldásaiban teljesen Farkas intenciói szerint készül.

Eladó aranyát vagy bármilyen ékszer tárgyát vigye a „Record” aranybevéltőhöz, ahol teljes értékben vásárolják meg.

„RECORD”

Cluj, Calea Victoriei 1. volt Kossuth Lajos u. 1

Zálogcédulákat ékszerekről magas árral veszek, alkalmi ékszereladás.

Kiskereskedők figyelmébe!

Az üzleti könyvek felfektetését szeptember elsejéig be kell fejezni. A könyvek felfektetését, könyvelési restanciák jeldolgozását 25 évi gyakorlattal rendelkező mérlegképes főkönyvelő, perfekt német levelező vállalja. Megkereséseket „Mérésékelt díjazás” jellegűre a kiadóhivatalba kérek.

Herkovits Jenő
uridivatszabó

olcsó szolid dron készíti a legújabb fazonu ruhákat állandó belföldi és külföldi szövetraktár,

CLUJ, volt Bolyai és Szentegyház ucca sarok.

„UNIO” legjobban legolcsóbban fest, tisztít, mos. Textil festőde Strada Bucovina 3

Nyomatott a „LUMEA” könyvnyomdájában Cluj-Kolozsvár, Str. Gheorghe Barițiu No. 4.